



#### Obsah

#### II Oznámenia

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ ÚNIE

##### **Európska komisia**

2019/C 53/01                      Nevznesenie námietky voči oznámenej koncentrácii (Vec M.9223 – Stena Rederi/Hyundai Glovis/JV) <sup>(1)</sup>                      1

---

#### IV Informácie

INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ ÚNIE

##### **Európska komisia**

2019/C 53/02                      Výmenný kurz eura .....                      2

---

#### V Oznamy

KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA SPOLOČNEJ OBCHODNEJ POLITIKY

##### **Európska komisia**

2019/C 53/03                      Oznámenie o blížiacom sa uplynutí platnosti určitých antidumpingových opatrení .....                      3

KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

**Európska komisia**

2019/C 53/04	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.9175 – Total/Chevron Denmark) <sup>(1)</sup> .....	4
2019/C 53/05	Predbežné oznámenie o koncentrácii (Vec M.9196 – Marsh & McLennan Companies/Jardine Lloyd Thompson Group) <sup>(1)</sup> .....	5

---

<sup>(1)</sup> Text s významom pre EHP

## II

(Oznámenia)

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ  
ÚNIE

## EURÓPSKA KOMISIA

**Nevznesenie námietky voči oznámenej koncentrácii****(Vec M.9223 – Stena Rederi/Hyundai Glovis/JV)**

(Text s významom pre EHP)

(2019/C 53/01)

Dňa 4. februára 2019 sa Komisia rozhodla nevzniesť námietku voči uvedenej oznámenej koncentrácii a vyhlásiť ju za zlučiteľnú s vnútorným trhom. Toto rozhodnutie je založené na článku 6 ods. 1 písm. b) nariadenia Rady (ES) č. 139/2004<sup>(1)</sup>. Úplné znenie rozhodnutia je dostupné iba v anglickom jazyku a bude zverejnené po odstránení akýchkoľvek obchodných tajomstiev. Bude dostupné:

- v časti webovej stránky Komisie o hospodárskej súťaži venovanej fúziám (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Táto webová stránka poskytuje rôzne možnosti na vyhľadávanie individuálnych rozhodnutí o fúziách podľa názvu spoločnosti, čísla prípadu, dátumu a sektorových indexov,
- v elektronickej podobe na webovej stránke EUR-Lexu (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sk>) pod číslom dokumentu 32019M9223. EUR-Lex predstavuje online prístup k európskemu právu.

---

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1.

## IV

(Informácie)

INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ  
ÚNIE

## EURÓPSKA KOMISIA

Výmenný kurz eura <sup>(1)</sup>

8. februára 2019

(2019/C 53/02)

## 1 euro =

Mena	Výmenný kurz	Mena	Výmenný kurz		
USD	Americký dolár	1,1346	CAD	Kanadský dolár	1,5098
JPY	Japonský jen	124,57	HKD	Hongkongský dolár	8,9020
DKK	Dánska koruna	7,4634	NZD	Novozélandský dolár	1,6809
GBP	Britská libra	0,87490	SGD	Singapurský dolár	1,5376
SEK	Švédská koruna	10,4973	KRW	Juhokórejský won	1 273,96
CHF	Švajčiarsky frank	1,1357	ZAR	Juhoafrický rand	15,4417
ISK	Islandská koruna	136,40	CNY	Čínsky juan	7,6527
NOK	Nórska koruna	9,7693	HRK	Chorvátska kuna	7,4075
BGN	Bulharský lev	1,9558	IDR	Indonézska rupia	15 844,69
CZK	Česká koruna	25,806	MYR	Malajzijský ringgit	4,6173
HUF	Maďarský forint	318,33	PHP	Filipínske peso	59,149
PLN	Poľský zlotý	4,3064	RUB	Ruský rubel	74,8085
RON	Rumunský lei	4,7485	THB	Thajský baht	35,723
TRY	Turecká líra	5,9488	BRL	Brazílsky real	4,2095
AUD	Austrálsky dolár	1,6006	MXN	Mexické peso	21,6028
			INR	Indická rupia	80,8655

<sup>(1)</sup> Zdroj: referenčný výmenný kurz publikovaný ECB.

## V

(Oznamy)

## KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA SPOLOČNEJ OBCHODNEJ POLITIKY

## EURÓPSKA KOMISIA

## Oznámenie o blížiacom sa uplynutí platnosti určitých antidumpingových opatrení

(2019/C 53/03)

1. V súlade s článkom 11 ods. 2 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1036 z 8. júna 2016 o ochrane pred dumpingovými dovozmi z krajín, ktoré nie sú členmi Európskej únie <sup>(1)</sup>, Komisia oznamuje, že pokiaľ sa nezačne revízne prešetrovanie v súlade s nasledujúcim postupom, platnosť ďalej uvedených antidumpingových opatrení uplynie dňom uvedeným ďalej v tabuľke.

## 2. Postup

Výrobci z Únie môžu predložiť písomnú žiadosť o revízne prešetrovanie. Táto žiadosť musí obsahovať dostatočné dôkazy o tom, že uplynutie platnosti opatrení by pravdepodobne malo za následok pokračovanie alebo opätovný výskyt dumpingu a ujmy. V prípade, že sa Komisia rozhodne prešetriť dotknuté opatrenia, dovozcovia, vývozcovia, zástupcovia vyvážajúcej krajiny a výrobcovia z Únie dostanú príležitosť doplniť informácie uvedené v žiadosti o revízne prešetrovanie, vyvrátiť ich alebo predložiť k nim pripomienky.

## 3. Lehota

Výrobci z Únie môžu na základe uvedených skutočností predložiť písomnú žiadosť o revízne prešetrovanie na adresu Európskej komisie: European Commission, Directorate-General for Trade (Unit H-1), CHAR 4/39, 1049 Brussels, Belgicko <sup>(2)</sup>, a to kedykoľvek od dátumu uverejnenia tohto oznámenia, avšak najneskôr tri mesiace pred dátumom uvedeným ďalej v tabuľke.

4. Toto oznámenie sa uverejňuje v súlade s článkom 11 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2016/1036.

Výrobok	Krajina(-y) pôvodu alebo vývozu	Opatrenia	Odkaz	Dátum uplynutia platnosti <sup>(1)</sup>
Dusičnan amónny	Rusko	Antidumpingové clo	Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 999/2014 z 23. septembra 2014, ktorým sa ukladá konečné antidumpingové clo na dovoz dusičnanu amónneho s pôvodom v Rusku po preskúmaní pred uplynutím platnosti podľa článku 11 ods. 2 nariadenia Rady (ES) č. 1225/2009  (Ú. v. EÚ L 280, 24.9.2014, s. 19.)	25.9.2019

<sup>(1)</sup> Platnosť opatrenia uplynie o polnoci v deň uvedený v tomto stĺpci.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 176, 30.6.2016, s. 21.

<sup>(2)</sup> TRADE-Defence-Complaints@ec.europa.eu

## KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

## EURÓPSKA KOMISIA

**Predbežné oznámenie o koncentracii**  
**(Vec M.9175 – Total/Chevron Denmark)**  
**(Text s významom pre EHP)**  
(2019/C 53/04)

1. Komisii bolo 1. februára 2019 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(1)</sup> doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- Total Holdings USA, Inc. („Total“) (Spojené štáty americké),
- Chevron Denmark Inc. („Chevron Denmark“) (Spojené štáty americké), patriaci do skupiny Chevron Group.

Podnik Total získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách výlučnú kontrolu nad celým podnikom Chevron Denmark.

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- Total je medzinárodný integrovaný výrobca a poskytovateľ energie, ktorý pôsobí vo všetkých sektoroch ropného a plynárenského priemyslu vrátane dodávateľského (uhl'ovodíky, vývoj a výroba) a odberateľského (rafinácia, petrochemické výrobky, špecializované chemické látky, obchod a preprava ropy a ropných výrobkov a marketing). Podieľa sa aj na sektore výroby energie z obnoviteľných zdrojov a na výrobe elektriny,
- Chevron Denmark je spoločnosť, ktorá pôsobí v oblasti prieskumu a ťažby ropy a zemného plynu pochádzajúceho z dánskeho Severného mora.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr 10 dní odo dňa uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.9175 – Total/Chevron Denmark

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Poštová adresa:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

---

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).

**Predbežné oznámenie o koncentrácii**  
**(Vec M.9196 – Marsh & McLennan Companies/Jardine Lloyd Thompson Group)**  
**(Text s významom pre EHP)**  
(2019/C 53/05)

1. Komisii bolo 1. februára 2019 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004<sup>(1)</sup> doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

- Marsh & McLennan Companies Inc („MMC“, USA),
- Jardine Lloyd Thompson plc („JLT“, UK),

Podnik MMC získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách výlučnú kontrolu nad celým podnikom JLT. Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom verejnej ponuky oznámenej 18. septembra 2018.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- MMC: MMC je celosvetová spoločnosť poskytujúca profesionálne služby klientom spočívajúce v poradenstve a riešení v oblasti rizík, stratégií a ľudí. Tento podnik pôsobí v štyroch hlavných oblastiach podnikania, ktoré prevádzkujú tieto subjekty: i) Marsh – sprostredkovanie poistenia a riešenia v oblasti riadenia rizík; ii) Guy Carpenter – zaistenie a kapitálové stratégie; iii) Mercer – poradenstvo v oblasti zdravia, majetku a kariéry a iv) Oliver Wyman – poradenstvo v oblasti stratégií, ekonomiky a obchodných značiek.
- JLT: JLT je spoločnosť kótovaná na burze, ktorá bola zapísaná do obchodného registra v roku 1997. Ponúka na celom svete riešenia v oblasti riadenia rizík, sprostredkovania poistenia a zamestnaneckých požitkov.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr 10 dní odo dňa uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.9196 – Marsh & McLennan Companies/Jardine Lloyd Thompson Group

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Poštová adresa:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

---

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).











ISSN 1977-1037 (elektronické vydanie)  
ISSN 1725-5236 (papierové vydanie)



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie  
2985 Luxemburg  
LUXEMBURSKO

SK